



Asia Cargo Service Co., Ltd.

22-1, Toranomon 3-Chome, Minato-ku. Tokyo 105-0001 Japan
TEL (050) 5578-9460 / FAX (03) 3437-0505

2021年2月2日

お客様各位

アジアカーゴサービス株式会社
Pan Continental Shipping Co., Ltd.
日本総代理店

**東日本サービス 本船 PACIFIC BEIJING V.2104E/W 遅延
並びに V.2105E/W 名古屋抜港のご案内**

平素は弊社サービスをご利用頂き、厚く御礼申し上げます。

本船は前航海のスケジュール遅延と釜山のバース混みにより、以下のとおり、スケジュールが遅延し、スケジュール回復のため、名古屋を抜港することを決定しましたので、ご案内申し上げます。

お客様にはご迷惑をお掛けしますが、何卒ご理解の程、よろしくお願いいたします。

(Due to previous voyage delay and berth congestion at Busan, we regret to advise you that the vessel is estimated to delay and skips Nagoya port as per below. We deeply apologize for any inconvenience this may cause.)

【記】

M/V PACIFIC BEIJING 2104E/W					
	ETA	ETB	ETD	ORIGINAL SCHEDULE	REMARK
BUSAN	1/31	1/31	2/1	1/30	
TOKYO	2/3	2/3	2/3	2/1	
YOKOHAMA	2/4	2/4	2/4	2/1	
NAGOYA	2/5	2/5	2/5	2/2	
BUSAN	2/7	2/7	2/7	2/5	
M/V PACIFIC BEIJING 2105E/W					
	ETA	ETB	ETD	ORIGINAL SCHEDULE	REMARK
BUSAN	2/7	2/7	2/7	2/6	
TOKYO	2/9	2/9	2/10	2/8	
YOKOHAMA	2/10	2/10	2/10	2/8	
NAGOYA	SKIP			2/9	
BUSAN	2/12	2/12	2/13	2/12	

ご不明な点がございましたら、下記までお問い合わせ下さい。

東京営業部 アジアカーゴサービス株式会社(TEL:050-5578-9460)

大阪支店 アジアカーゴサービス株式会社(TEL:050-5578-9464)

以上